

Sa slučajem biskupa Fogara počeo je kraj slavenskog svećenstva u Julijskoj Krajini. »Slovensky Prehled«, Prag

ISTRA

GLASILO SAVEZA JUGOSLOVENSKIH EMIGRANATA IZ JULIJSKE KRAJINE

IGRA S JUŽNIM TIROLOM

U zadnjem broju smo pisali o koncesijama koje su date na školskom polju Nijemcima u Južnom Tirolu. Kako se za te koncesije doznao iz sastanka Mussolini-Hitler u Strù, to je odmah sva štampa pripisivala taj uspjeh Hitleru. Tako je pariški »Tempo« pisao 21. o. m. o tome i pripisao je taj preokret u talijanskoj politici prema Nijemcima konferenciji u Veneciji. Međutim 27. juna službena agencija austrijske vlade »Korbiro« to oprovrgava slijedećim saopšćenjem:

Talijanska vlada je nedavno odobrila uvođenje privatne nastave njemačkog jezika za stanovnike njemačke narodnosti u oblasti Alto Adige. Ovu odluku talijanske vlade, koju su gledišta njemačkih kulturnih interesa treba pozdraviti, predstavljaju neki strani listovi kao rezultat nedavnog sastanka Mussolinija s njemačkim državnim kancelarom g. Hitlerom. Nasuprot tome konstataju se na osnovu službenih saopšćenja, da je za taj postupak molio g. Mussolinija austrijski kancelar dr. Dollfuss prilikom proglašenja sastanka u Riccione i da je g. Mussolini tada obećao drugu Dollfusu, da će usvojiti tu molbu. Treba pozdraviti činjenicu, da je očito neposrednog ličnog prijateljstva, koji vlađa između talijanskog ministra pretsjednika i austrijskog kancelara omogućio ovaj postupak.

To potvrđuje slijedećeg dana i »Giornale d'Italia«, koji je službeni Mussolinijev list za vanjsku politiku, ovom noticom:

»Saopšćenje službene austrijske agencije je tačno. U mogućnosti smo da izvestimo kako na sastanku u Strù i u Veneciji nije bilo govora, ma ni indirektno, o tom pitanju.«

Da je to Dollfussova zasluga vidi se i iz »Südtirolera« od 1. jula koji donosi tekst te uredbe o njemačkim školama potpisane 30. maja u Trentu od pokrajinskog nadzornika Moline, t. j. desetak dana prije sastanka Hitler-Mussolini, a i engleski »Morning Post« to potvrđuje.

Time je bilo riješeno pitanje čija je zaslužna je Mussolini dao tu koncesiju Nijemcima u Južnom Tirolu, a po tim službenim komunikacijama i po velikom publicitetu saopšćenja u Austriji i u Italiji, vidi se da je i Italiji i Austriji mnogo stalo do toga da se zna kako je to Dollfussov i austrijski uspjeh. U evropskoj štampi je to prošćavanje opaženo i dat mu je jedan lođišnji komentar. Tako na pr. »Tempo« od 29. juna piše između ostalog:

»Iz toga se mora povući neke interesante zaključke. U prvom redu to prijateljstvo između Dollfusa i Mussolinija učvršćuje kancelarovo položaj, a s druge strane taj fakt će izazvati zahvalnost Nijemaca iz Južnog Tirola Dollfusu i Austriji, pa budući da nije Hitler taj koji je isposlovao te koncesije, to će propagacija hitlerovaca time oslabiti. Osim toga Italija time pokazuje da ona voli u Južnom Tirolu gledati jednu austrijsku nacionalnu svijest, nego hitlerovsku, koja za Italiju znači »Gross Deutschland«. Ujedno to znači da su lažni oni glasovi koji su se bili proniđeli da je Italija napustila Austriju za volju Hitlera. Talijanska potvrda službenog austrijskog komunika o suođenju o uskoj saradnji između Rima i Beča.«

Jednom rječu: strah da se pred talijanskim graničarima na Bremneru jednog dana pojave Hitlerove mrke košulje.

S druge strane, poznavajući talijansku politiku »svetog egoizma«, a naročito onaj fašistički do kulminacije razvijeni princip iskoristavanja slabijeg i učenjivanja, moramo iz tog razloga i protuveličju sa strane Austrije. Iz jedne, na prvi pogled beznačajne stvari, dade se zaključiti cijenu koju je Dollfuss platio. U »Neues Wiener Tagblatt« od 26. juna kuo i u izjavi »Korbiro«, po prvi put se upotrebljava naziv »Alto Adige« mjesto dosadašnjega »Süd Tirol«. (To je naročito opazila i potvrdila talijanska štampa). To znači da se Austrija službeno dezinteresira za daljnju sudbinu Južnog Tirola i priznala sadašnje stanje. Prema tome su Nijemci Južnog Tirola i ovog puta služili samo kao sredstvo političkih kombinacija i Dollfussovih i Mussolinijevih.

»Neue Freie Presse« od 27. jula ide dalje i priznaje da je taj Mussolinijev ustupak posljedica rimskih pregovora, te su prema tome Tirolci iskoristeni i u talijanskoj političkoj kombinaciji sa Podunavljem.

Rekapitulacija svega toga bi glasila:

Dollfuss je pred njemačkim masama izbačao kao branici Nijemaca u Južnom Tirolu i time učvrstio svoj poljuljani položaj. Osim toga je Nijemci dokazao da u obrani Austrije od »Anschlussa« ima iz sebe Mussolinij. Mussolini je postigao da se Austrija odreće svih aspiracija na Južni Tirol, privezao ju je jače na Italiju i misli da je u Južnom Tirolu uništio težnju za sjedinjenje s Njemačkom. Tirolci su u svemu tome bili samo figura na šahovskoj ploči.

Radi svega toga mislimo da Tirolci neće imati od toga koristi. Kada ne bi poznavali mentalitet fašizma moralni bi i te mreće ipak pozdraviti kao uvod

KRVAVI SUKOB NAŠIH I TALIJANSKIH RADNIKA U VEPRINCU

UAPŠENO JE 16 NAŠIH LJUDI — IMA MRTVIH, A RANJENIH IMA MNOGO

Veprinac, jula 1934. — Veliki se je dogodjaj desio pred par dana u našem selu, tako da je cijela naša okolica sva u neopisivom uzbudjenju. Kod nas se je u zadnje vrijeme počela graditi nova cesta, koja bi išla iz Opatije preko našeg sela do na vrh Učke. Na ovom radu zaposleni su većim dijelom radnici doseljeni iz južnih krajeva Italije, a od naših radnika rijetko su kojega primili na posao. Mnogo je naših radnika molilo, da ih se primi na rad, ali ostali su bez uspjeha. A da ironija bude veća nekoj od ovih doseljenih radnika počeli su se nama i onim našim radnicima, koji su ipak radili, rugati i nazivati ih najpogrđnjim rijećima, što smo mi mirno morali slušati i podnašati. Ali dne 26. juna u subotu navečer kada smo bili kod plaće, njihovo bahato izrugavanje s nama doseglo je svoj vrhunac. Dogodilo se da je jedan Talijan jednog našeg radnika po-

čeo tući. Ovo je bio povod. Nastala je velika tučnjava medju nama i ovim dočenicima, u kojoj je ostao jedan domaći radnik mrtav a dva teško ranjena. Odmah su otpremljeni u riječku bolnicu. Ima i mnogo lakše ranjenih i sa jedne i sa druge strane.

Interesantno je da od dotezenaca nijedan nije zbog ove tučnje uhapšen, premda su potpunoma oni krivi, dočim naših je radnika uhapšeno njih šesnaest, a za mnoge od njih bi mogli mirne duše reći, da su potpunoma nevinji, jer nisu ni blizu ove tučnje bili. Ali posto su naši i čisti Jugosloveni strani su bili u policijski auto i odvedeni u riječki zatvor, gdje će odležati Bog zna do kada. Žalosno je to, da do krvodi u sukobima medju radnicima, među onima, koji su na koncu od istog nasilnika iskoristavani. Ali mi sumnjam, da su oni koji su huškali i izazivali bili obični fašistički provokatori.

Krvavi sukob u Veprincu bio je naručen od fašističkih vlasti

Veprinac, jula 1934. — Dogodjaj kojega smo opisali u ranijem dopisu, koji se je desio u našem selu želimo da malo rasvjetlimo. Koliko smo mogli dozнати, i to sa pouzdane strane, sukob koji se je desio sa našim radnicima, i talijanskim radnicima bio je direktno naručen od samih fašističkih vlasti, i to zato da bi se lakše naš narod i naš radnik ostranio sa posla, jer nas na ljeđu način tobože ne mogu otpremiti, budući da je blizu granica. Talijani su naših radnicima bilo naručeno da nasteje da dodju sa našim radnicima u konflikt, nazivajući naše radnike magarcima i divljacima itd. Najviše ih je lutilo što su se naši radnici medusobno, a i u svim drugim prilikama služili svo-

jim hrvatskim jezikom. Za sve napadaju na nas od strane talijanskih radnika bili su oni nahuškani od vlasti da izazovu sa nama incident.

Mi duduše toliko ne zamjeravamo ovom siromašnom talijanskom radniku, jer znamo da je zaslijepljen fašističkim strahom, nego zamjeravamo službenim fašističkim krogovima, koji u svijet bacaju nekakvu »miroljubivost«, i koji se hvale i diče sa rimskom kulturom, dok su u stvari veći divljaci nego oni u afričkim prašumama.

Držimo i potpunoma smo uvjereni, da će za sve ove zločine koje moramo da snašamo, ta fašistička nemam jedan put odgovarati pred jednim strašnim sudom, koji je neminovan. (Graničar).

Ima i nekoliko naših mrtvih

Rijeka, 27. juna 1934. — Jučer se kod Veprinca dogodio strašni dogadjaj, koji je zahtijevao opet žrtve. Na cesti, koja se gradi povrh sela Poljane kraj Špadići, a koja vodi kroz veprinčku šumu preko Ćićarije na cestu Trst-Rijeka, rade talijanski radnici. Uz ove talijanske radnike uposleno je i nešto manje naših ljudi. Ovi su naši radnici stalno zapostavljeni. Kad je na pr. kiso-vito vrijeme, za njih nema posla, ali za Talijane ima. Tako se dogodilo i tragicno dana 26. o. m. Naši su se ljudi vrlo uljudo pritužili radi te nepravde »capuc ovih radova nekom Furlanu i molili ga, da i njih uposli kao druge, jer da nemaju od čega živjeti. Ova je prisustvna molba naših ljudi izazvala tog Furlana. Počeo ih vrijedjati nazivajući ih svakavim pogrdnjim nazivima. Naši ponosni Veprinčani su počeli na to re-

agirati. Nastala je ostra tučnjava između naših i Talijana, u kojoj su dvojica naših stradal životom. Sinu Mate Flaminija je rasparan trbuš. Mrtvih ima više, a mnogi su drugi teže ili lakše ranjeni i otpremljeni u bolnicu. Na lice mjeseta su došli karabinjeri iz Voloskog, Matulja i Lovrana. Hapsili su redom samo naše ljudje. Ubojicu, koji je usmrtio bodežom dva naša čovjeka nisu htjeli hapsiti. To su učinili tek na energični zahtjev sudbenih vlasti. U čitavoj okolini napravile su vlasti hajku na naše ljudje i mnoge pozavarale. U četvrtak 28. o. m. pokopani su naši poginuli na groblju u Voloskom. Sprovod je obavljen potpuno, tako da mu nisu ni roditevi poginulih prisustvovali.

Potanje informacije javit ćemo na knadno. (c).

BRATA DIDIĆ IN FORTIĆ IZPUŠĆENI IZ ZAPOROV

Trgovec in posestnik Fortič mora v 10 dneh iz Italije

Ljubljana, 3. jula 1934. (Agis). Počeli smo o nenadnih aretacijah ki so se izvršile dne 22. pr. m. v Idriji. Aretiranci so bili takoj odvedeni v goriške zapore, kjer so bili temeljito zasliševani in od koder sta se že vrnila brata Didić in trgovec in veleposestnik Ivan Fortič. Ivan Fortič, ki je jugoslovenski državljan, je pod stalnim policijskim nadzorstvom in mora v roku 10 dñi zapustiti Italijansko ozemlje. Podrobnejših vesti še nimamo. Iz vsega je razvidno, da so se aretacije izvršile samo zato, da so fašistični oblastveniki spet lahko vprizorili

gonio proti našim ljudem, ki pa so popolnoma nedolžni. Obenem pa se hočelo na ta način otresti neljubih šim osebnosti in pričnihovih dejanj. Fortič, ki je še pred kakšnim letom bil lastnik idrijske elektarne in je mora zaradi pritiska od vseh strani elektrarno prodati, je v Idriji in daleč naokoli znana osebnost. Težko si je predstavljati, kako bo uredil v roku 10 dñi svoje obvezne poslovne in držinske zadeve. Fašistični blič pa se nič ne ozira. Pada vsevprek, samo da uničuje naše gospodarstvo in onemogoča obstoj našemu človeku.

Iz svega toga se dade zaključiti da će napadeni narod Južnog Tirola doživjeti još jedno gorko razočaranje, a Italija i Austrija će dočekati baš obratno od onoga što očekuju. Jer »trgovanje sa naši vjetrimi ljudskim pravima u političkim spekulacijama«, kao što taj slučaj nazivlje anti-fašistički list »Giustizia e Libertà«, ne može donjeti dobra na jednoj, ni drugoj ni trećoj strani.



Aplaniranje...

Čotara su strašili revolverom

i zato je skočio kroz prozor kvesture

Trst, juna 1934. — Kako je već bilo javljeno u »Istri« i »Slovenec« našem pokojnom Mariju Čotaru nije posao niti od rodbine brzovat, da dodje u Trst. Učinila je to trščanska fašistička kvestura. Agenti kvesture su ga u Trstu dočekali na kolodvoru. Tu su ga uhapšili i odveli na kvesturu, gdje su ga mučili i preslušavali. Kad su ga počeli strašiti, da će ga ubiti, uperivši mu revolver u prsa, trgnuo se i bacio kroz prozor, a nije isključeno, da su ga sami agenti kvesture bacili. Da su ga strašili revolverom doznaće se iz redova trščanskih agenata (c).

PREGANJANJE STEVERJANSKEGA ZUPNIKA, NEČAKA KNEZSKOFA SEDEJA

Kako so oplenili župnišče v Steverjanu

Gorica, julija 1934. (Agis). — Števerianski župnik je gospod Sedej, nečak pokojnoga goriškega nadškofa. Ze s tem si je nakopal jezo goriških fašistov, ki ga preganjajo že celo vrsto let. Zadnji čin proti župniku je pa organiziral kojščanski podestat Baiardi. Zbral je svoje pajdaše, ki so v tej stroki silno izvežbani in so pretekla marca župnika na neverjeten divjaški način popolnoma izropali. Najprej so grdo pomazali vse prostore, nato pa so odnesli vse, kar se je dalo in kar je bilo le količaj vredno. Župnik je ostal skoroda brez oblike. Uvedli so, kot je pač navada, preiskavo, dobili pa niso nikogar, ker nobeden domačin ni imel smele, da bi ga lahko po krivem obdolžili tativne in ga aretrirali.

Kako vse šikanirajo naše ljudi v Gorici

Ljubljana, julija 1934 (Agis). — Neki trgovci, ki se je vrnil iz Gorice nam je pripovedoval:

»V trgovskih zadevah sem se vstavil par dni v Gorici. V oči mi je padlo že takoj v začetku marsikaj, kar se mi je zdelelo čudno. Ko sem sedel v neki znani kavarni, me je presenetila nenadna pojava fašistov, ki so se vstavljali pri nekaterih omizjih in zahtevali od ljudi, da se legitimirajo. Gostje so jim, kot da bi bili nato že pripravljeni, takoj s preizlivim nasmeškom ponudili svoje legitimacije. Ko so fašisti oblastno že nekoliko pogledali po kavarni so zginili. Moj trgovski tovaris — Italijan, katerega sem vprašal kaj to pomeni, mi je povedal, da so ljudje, od katerih so zahtevali legitimacije sami Slovenci in da se to ponavlja tudi po parkrat na teden, četudi že vse predobro poznajo. Na ta način isčejo prilike, da bi jih dobili brez legitimacije in bi jim tako naprili marsikako neprijetnost. Vendar pa, je rekel še, so se Slovenci na to že tako navadili, da večkrat takoj, ko pridejo v kavarno polože identitetno kartu za vsak slučaj takoj na mizo.«

SPET DVA NAŠA ČLOVEKA POD POLICIJSKIM NADZORSTVOM

Idrija, julija 1934. (Agis). Ni je več vasi pri nas, da ne bi imela kakšnega vaščana v ječi, v preiskovalnem zaporu, ali pa pod policijskim nadzorstvom. V Črnem vrhu se je potem ko so odvedli župnika Kavčiča, že marsik zgodilo. Pred dnevi se je razširila vest, da je krojač Pivk, doma iz Lomov pri Črnem vrhu, ki se je moral zadnje čase večkrat zagovarjati pred oblastom zaradi raznih sumnjičenj, postavljen pod policijsko nadzorstvo. Istočasno je dobil policijsko nadzorstvo tudi Janez Hladnik, oče gostilničaria v Črnem vrhu.

TOLMINSKO UČITELJIŠČE

14. julija t. l. se zberejo tovariši s tolminsko učiteljiščem v Ljubljani in se nato udeležijo korporativno emigrantskega tabora v Grosupljem. S tem mislijo učiteljiščni praznovati desetletnico mature. Zberejo se kot politični begunci daleč od svojih domov in od svoje zemlje. To ni le mlaudo neutešeno hrepenevanje tovariša in tovarišice, da se vnovič uživi v dobo svojih študij, ampak ima ta dan za naše emigrante širji in globlji življenjski pomen. S slovenskim učiteljiščem je umrla zadnja slovenska srednja šola pod Italijo. Italijanske oblasti so se zavedale, da to ni bilo le kulturno središče slovenske mladine, toda je postala pred vsem šola narodne vzgoje in požrtvovanja po zaslugu najboljših in najidealnejših dijakov. Njim je stopil v ospredje narod, zaslužen in ponizani narod, in se jih je oprtel z ono silo in navdušenjem, ki sta lastni samo mladini, ki ustvarja iz sebe in iz svojega življenja neomajano vero in zavpanje v domovino.

Prebirali smo Mazzinijeva dela s hrenjenjem slovenske duše, ki se hoče žrtvovati za svoj rod. Zrli smo v svoje vzgojno poslanstvo z idealom narodnih delavcev. Zbirali smo v bralna in dramska društvo vso mladino bližnjih in daljnih vasi. Kmetje fantje in dekleta so se odzvali z velikim navdušenjem ter se oprijeli narodnega in kulturnega dela. Veselice, ki pa niso bile veseljske plesne zabave, ampak lepe dramske in pveske prireditve so se vrstile druga za drugo in vabilo mladino iz daljnih vasi. Dijaki sami so bili udrženi v edinem skupnem dijakiem društvu in so izdajali svoj dijaški list. V tem listu je poleg mehke slabolne erotike najnaučnejše trdo pritajeno pritoževanje mladine, ki čuti sovražne vezi na rokah in dušah. Tu pa tam se zaiskri sveta misel osvete, toda to je le trenuten junakački vzrok, ki pa se koj potopil še globlje v temo. List, ki je bil namenjen pred vsem dijaktom, je imel kratko življenje. Zatire so ga razmirec in oblasti. Za svojega duhovnega zaščitnika si je dijakoško društvo izvolilo mehko lirčno dušo Simona Gregorčiča in je na njegovem grobu obljubilo narodu zvestobo. Lepi dnevi življenja naša mladosti so pograzeni in vrzeni v temo še večjega robstva. Roka nastnega poitaljančevanja ni prizanesla tudi temu dijaktvu. Udarila je med nje z vso silo Italijanskega prezira in fašističnega nastavlja. Razkropili so se in zbežali na vse strani pred sovražno tujecovo roko. Nekateri so ostali in se potuhnili, delali so da je v strajali kljub vsem nevarnostim in preganjanjem. Ti so, čutili globokeje svojo narodno dolžnost in so junačko izpostavili svoje mlaude življenje.

Mi smo vršili le svojo dolžnost v narodnem delu in si tega ne štejemo v nikakovo zaslugo; le želeli bi danes, da jo molča vršimo dalej in da se zavedamo svoje svete priskege na grobu našega velikega pesnika in preročnika. Vstrajnost v delu in v požrtvovanju je danes potrebnejša, ker smo zgubili svoj dom in svojo zemljo. Mladostno navdušenje do narodnega dela ne sme tudi zdaj pojemaniti v našem življenju, ampak more še naraščati v samozavesli, da naši bratje trpijo še hujša preganjanja in da se nad našim revnim ljudstvom brezobzirno končuje narodno dostojanstvo in obstanek.

Mi nismo več zdržani, nismo več edini v borbi in življenje nas je razmetalo po zakotnih vash in mestih, zato je pa toliko bolj potrebno, da si odločno ustvarjam svoj življenjski smoter narodnega dela in da ga neustrašeno izpričujemo svojim jugoslovanskim bratom in sestram. Čemu smo se tukaj zbrali?

Ne da obujamo domotožje in osebne spomine iz onega časa, ampak, da obnovimo v dušah svete besede naše priskege in da ž njo v duši okrepimo svoja srca in jih posvetimo domovini in svojim izgubljenim bratom. Močni značaji naj tudi danes stopijo v ospredje, naj sežejo globoko v našo življenje in naj izkujejo iz njega ideale svojega hrepenevanja. Njim bomo sledili v borbi in žrtvah. Z njimi bomo vršili svojo življenjsko narodno dolžnost brez omahovanja in oportunitizma. Kdor ni teh misli, ta ne spada k nam, tega se je treba otresti kot nadležnega blata iz svojih src.

Tovariši in tovarišice, list iz katerega boste te misli, je posvečen narodnim žrtvam in mučenščemu ljudstvu onkrat meje, v njemu ni prostora za ubiranje našega vsekdanje radovednosti, nima tudi nalož obširnih političnih razprav, toda je resen glasnik našega trpljenja in je posvečen neščernemu ljudstvu, kjer umira v borbi za svoj obstanek in za svojo narodno prostost in dostojanstvo.

Se drugi veliki narodi zrejo s pomilovanjem na naše trpljenje in preganjanje, kaj pa še mi, ki smo zdržani s tem ljudstvom na življenje in smrt? Opustite pričene fraze, poslušajte svoje srce in globino svoje duše, tam boste našli smisel svojemu življenju in odgovor mojim besedam.

Tukaj zbrani, v objemu vseh bratov emigrantov sklenemo, da se bomo ravnali po obljubah našega mladega življenja in da bomo posvetili vse svoje vzognje moći v namen globoknjegove razumevanja in požrtvovanja dela za narodno prostost in osvobodenje naše narodne manjšine. Predno se razidemo, naj bo vsemu občinstvu jasen razkaz, da smo prišli semkaj iz globoke duševne potrebe, da ojačimo v sebi duh požrtvovanosti in nestrnost do lepšega in svobodnejšega razmaha vseh naših moči v trajno korist svojemu in preganjanju. Z njimi v trpljenju, z njimi v življenju in z njimi do zmage! — TOVARIS.

Katastrofalna situacija Brunerjevih tovarn v Podgori

Podgora zastonj čaka boljših časov

Podgora, julija 1934. (Agis) — Podgora je bila nekdaj ena naših največjih industrijskih krajev. Zlasti so povzdrogovali njen pomen velike Brunnerjeve tovarne. Danes pa preživlja ta kraj, kot vsi industrijski, največjo krizo in v tovarnah vlada popoln zastoj. Stroji v tekstilnih tovarnah, ki so bile nekdaj last Brunnerja že nekaj let skoraj popolnoma počivajo. Ko je Brunner prodal svoje podjetje, mu je sledilo še več lastnikov, toda nične ni mogel vzdržati podjetja na nekdanji višini in ga rešiti pred propastjo. V letih najboljših konjunkture (1923-24) je tovarna zaposnila do 10.000 ljudi. Bili so tu zaposleni ne le domačini, ampak tudi mnogi iz Pavckske doline, Brd, Krasa, zlasti pa iz Furlanije in to posebno po vojni. V zadnjem času pa se je priselilo mnogo delavcev iz Italije. Danes je v tovarni zaposlenih morda še kak tisoč delavcev in delavk, ki praznujejo večji del tedna in se v delu izmenjavajo. Dela kvečljenu vsak dva do tri dni v tednu, z najskromnejšim zaslužkom, ki navadno ne znaša za dan več kot 60 lir. Med zaposlenimi, ki so večinoma Italijani in Furlani, je le malo domačinov. Nekaj de'avev je tako srečnih, da lahko delajo tudi po cel teden s

celo in neokrnjeno plačo. Ti pa so si in si morajo pridobivati posebnih zaslug za fašistično organizacijo, ki obstaja zlasti v tem, da denuncirajo tovariša. V večjih aziilih, ki jih je dal zgraditi Brunner za delavke, je danes nastanjeno vojaštvo, tako da so ti spremenjeni kratkomalo v kasarne. Po znanem dekreту Mussolini je prepovedano zapirati kakšne obrate, tudi take, ki so pasivni, ampak morajo napovedati konkurs. V zadnjem času krožijo zato govorice, da je prišla tekstilna tovarna v državno upravo, mesto, da bi se izvedel konkurs. Sklepajo zlasti iz tega, ker je tovarna dobila večja naročila za vojsko in se je obrati maleknostno zboljša. To zboljšanje pa je bilo tako neznatno, da se danes, ko že tudi tega ni več o tem niti ne spleča govoriti. Armada brezposlenih, ki je prizadeta radi neobratovanja podgorskih tovarn, s strahom zre v bodočnost in brez upa pričakuje rešitve. Ni čuda, da tak položaj ustvarja med delavstvom in med vsemi prizadetimi načine nerazpoloženje napram fašizmu, ki ga brez dvoma lahko snatramo kot edinega krvca in povzročitelja vsega tega zla.

Senzacionalna korupcionistička afera na Rijeci

Miliunska pronevjerjenja u riječkoj tvornici torpeda

Rijeka, julija 1934. — U poslednjem broju »Istra« je donijela vijest o pronevjerjenju u riječkoj tvornici torpeda, kojima je u centru advokat Arich peda, kojima je u centru advokat Arich, poznati riječki fašistički kapurijon.

Arič je famozan po mnogočem, a naročito po tome, što je još do pred nekoliko godina bio svečenik. Zaljubio se i rasplopio se te se htio oženiti. Ali kao rasplop nije se mogao vjenčati u crkvi. Kako je pak bio oduševljen i borbeni fašista, koji je zaslužan za Mussolinija, fašistička vlada se je zauzela u Vatikanu za njega i on je napokon dobio dozvolu, da se vjenča u crkvi, to znači da mu je jedna koncesija, kakova do njega nijedan rasplop nije dobio, i to sve za njegove fašističke zasluge. Po teme je postao on glasovit. Sad se medutim proslavio ovim pronevjerjenjima.

Arič je naime bio postavljen kao nekim komesarom u tvornici od strane vlade. On je imao da posreduje kod kupoprodaje akcija tvornice izmedju talijanske vlade i bivših nosilaca akcija, koji su večinom u inostranstvu. On je zadržavao svote, koje je morao da isplačuje u ime vlade tim stranim dioničarima, koji su prodali talijanskoj vladi akcije. Medju ostalim konstatovalo se

prigodom jedne revizije stečajnine tvornice torpeda, da su i članovi penzionog fonda tvornice torpeda oštećeni njegovim poslovanjem za cca milijun i pol lira...

Svojevremeno je o malverzacijama advokata i raspopa Ariča bilo govora, povodom jedne prijave, koju je protiv njega podnio tadanji predstojnik riječkog tribunala John Stiglich, ali pošto je u taj posao bilo upleteno mnogo »uglednih fašističkih ličnosti« Rijeke, Stiglich je maknut, premješten v Italiju, a zatim penzionisan. Tako se bio spasio »ugled fašizma« na Rijeci. Medutim nakon umirovljenja Stiglich se vratio na Rijeku i izgleda da u toj stvari nije mirovao, jer je na jednom ipak osvanuo na Rijeci jedan inspektor iz Rima i strpao advokata Ariča u zatvor. Odveden je valjda u Trst.

U ovu aferu upleten je i poznati riječki fašista i advokat dr. Bellasich, bivši načelnik Rijeke, Dr. Belašić, je dugo velike provizije za narudžbe torpeda jednoj stranoj državi, a materijal, koji je toj državi poslan bio je zastario i nevaljao.

Ova afera imat će mnogo reperkusa, a o daljnjim detaljima, sve što saznamo, javit ćemo.

Malverzacije s procesima zbog kriumčarenja

Citav riječki tribunal suspendovan i premješten

Rijeka, julija 1934. — U poslednjem broju »Istra« je javila o otkriču velikih malverzacij načavog riječkog tribunala s procesima zbog kriumčarenja iz slobodne zone. Osudjivalo se prema tome koliko je optuženi platio da se porazdijeli medju suce i državne odvjetnike. Siromasi su obično stradali, a bogati su vršili miliunska kriumčarenja i nisu bili osudjeni. Na riječkom tribunalu osnovana je takozvana »tavola rotunda«. Dok nije došao jedan inspektor iz Rima, koji je nekoliko dana prisustvovao procesima zbog kriumčarenja i sve bilježio. Kad je skupio dovoljno materijala došao je jednog dana predstojnik tribunala i prestavio se. In-

spektor se zove Cipolla. Kad je otišao iz Rijeke svi faktori riječkog tribunala dobili su ili otpusnicu ili več napisano molbu za premještenje, koju su morali potpisati. Izgleda da će se obaviti revizija mnogih procesa zbog kriumčarenja.

OČAJNE RADNE PRILIKE NA RIJECI U RIJEČKOM BRODOGRADILISTU RADI JOS SAMO 260 LJUDI

Rijeka, julija 1934. — Radne su pričale na Rijeci očajne. Prošlog je mjeseca došlo do novih redukcija u riječkom brodogradilištu. Tamo radi još 260 ljudi svega, radnika i činovnika. Pred nekočno godinu radiло je oko 2000 ljudi... V tih dobi je bilo razdeljeno:

169.788	q bele moke
667.409	q koruzne moke
17.128.000	porcij socijiva
13.880.000	porcij riža
5.263.000	porcij mleka
33.286.000	ljudskih kosil
9.347.000	šolskih južin

kar je stalo skupaj 132.649.256 lir. Razen tega se fašisti ponašajo, da veliko število otrok pošiljajo na letovališča in zdravilišča.

Ce pa pogledamo s prave strani, se nam bo zdela ta slika povsem drugačna. Ko konča šolsko leto, so fašisti primorani poslati otroke nekam, ker jih starši ne morejo vzdrževati. Le nekaj pa jih pošiljajo iz zdravilnih ozirov v zdravilišča.

Ce to število primerjamo s celokupnim italijanskim prebivalstvom, dobimo tako, da mora 7 odstotkov prebivalstva Italije vzdrževati državo. To se pravi, da je širinajstvo Italijanov popolnoma brez vsakih življenskih možnosti. Ta beda pa še vedno bolj narašča. Pred enim letom je država vzdrževala le 2.240.000 sedaj pa že 2.884.000 ljudi. Poročilo pravi nadalje, da morajo tako podpirati 1.750.000 družin, ki imajo skupaj 2.884.000 članov. To število zgleda torej, z ozirom na število družin, še vedno premajhno, ker vsaka družina sestoji iz najmanj dveh članov. Število ljudi, ki morajo biti podpirani od države mora biti vsekakor še večje. Tendenca pa kaže, da se bo to število še znatno povečalo.

POSEBNO SODIŠČE SODI

Trst, 2. julija 1934. (Agis). Pred posebnim sodiščem v Rimu je bilo obsojenih 11 antifašistov, večinoma iz Južne Italije. Obdolžen so protinacionalne propagande, da so bili člani antifašistične organizacije, boga čez mejo, posluževanja lažnih dokumentov in potvorenih potnih listov ter drugega. Le nekaj jih je priznalo, da so krivi, vsl drugi pa so izjavili da so nedolžni. Vsi so bili obsojeni na leto od 1 in pol do 9 let.

EPILOG FAŠISTIČNE BAHAVOSTI



Hoteli so postaviti ob mejl visok drog, višji od jugoslovanskega, da se jim je prelomil in ubil revnega delavca.

*

OBMEJNI DOGORODKI.

Idrija, julija 1934. (Agis) — Naš list je pred časom poročal o dogodku ob meji med Hotodršico in Godovičem, kjer je bilo pomota na navezeno, da je bil ubit neki Slovenec doma iz Sežane. Res je, da je bilo pri delu samem zaposlenih lepo število domačinov, saj so zbrali 75 fantov in mož za prenos debla iz Godoviča na mejo. Drog pa je pri postavljanju, in sicer, ko se je tretjič prelomil, s Konico, na kateri je bil pritrjen papaver križ, nekem Italijanu, doma iz Bologne, prebil črepino in je bil na mestu mrtev. Na lice mesta je prišla uradna komisija, ki je ugotovila, da se za nesrečo ne more nikogar obdolžiti. Odredila je tudi, da se dva dvačratna poskus na namesto lesene postavi drog iz votlega železa. Na mestu, kjer je italijanski delavec obležal mrtev, so postavili lesen, črno barvan križ. Ponesrečenega delavca so z vsemi svečanostmi prepeljali iz Godoviča, kjer je domači župnik bral mašo zadušnico, z avtom na dom v Bologno. Italijani so ponesrečenega delavca, ki je bil sicer zaposlen pri delu v obmejnem utrdbah, proglašili za mučenika, ki je umrl za domovino in so mu nanosili vse polno cvetja.

Brezposeknost in lakota v Italiji

je strahovita!

Fašizem mora podpirati 3 milijone lačnih

Trst, 2. julija 1934. (Agis). Italijansko časopisje je prineslo zanimivo statistiko o takozvani zimski podporni akciji (assistenza invernale). Iz te je razvidno, da je moral dr

Velike kazni za berače Slovence

Strahovito beraštvo po Goriškem Gorica, junija 1934 (Agis). — Navadno si predstavljamo kot berače starce ali pa pohabljence. A danes to ne drži več. Starci-berači so danes le v neznanji manjšini. Danes se klatijo okoli za košček kruha ali za pet centesimov mladi kreplki fantje ali pa otroci, zlasti slednji. Seveda, če jih dobi policija, jih takoj aretira. Gotovo ni nič žalostnejšega kot opazovati parfumiranega gizdelina, ki tira strašno razcapanega fantička ali dekliko na kvesturo. Cesto se zgrajajo sami fašisti nad takim početjem češ, zakaj jim ne dajo mesto ječe raje kruha. Večkrat se še zgodi, da aretirajo še starše teh neprostovoljnih potepinov in jih potem zlasti, če so Slovenci, obsođijo na mesece ječe.

NOVO ZNIZANJE PLAČ V IDRIDI

Ni daleč čas ko bodo delo v rudniku popolnoma ustawili

Idrija, julija 1934 (Agis). — Prešnji mesec so hoteli v Idriji zopet reducirati večje število delavstva. Med zaposlenimi je vzbudila ta vest veliko razburjenje. Da ne bi zgubili tovariši službe, ker so večji del vsi družinski očetje, saj so ostale samice že več del prej pometaли iz služb, so vsi pristali raje na 10% znižanje plač. Tako so v zadnjih letih znižali idrijskim rudarjem plače za nad 50%. Ob skromnih plačah rudarji stradajo. Gotovo ni daleč čas, ko bodo delo v rudniku popolnoma ustawili. Tak je danes položaj v rudniku, o katerem govore, da je tretji na svetu po višini produkcije živega srebra.

KAKO VSE MOTIJO LJUBLJANSKI RADIO

Gorica, julija 1934 (Agis) — Le redko so naši ljudje tako srečni, da bi lahko ujeli iz Ljubljane nekaj slovenskih besed, ki jih prenaša radio. O motnjah, ki jih povzročajo z raznim vojaškimi radio-oddajnimi postajami ob meji smo že ponovno poročali. Do sedaj so navadno motili s telegrafskimi znaki, ki so povzročali v aparatu neprijetno praskanje in šum. V zadnjem času pa so znašli še par drugih načinov. Tako zlasti pogosto motijo z ropotanjem z motorjem, s prenašanjem vaj vojaških trobentačev in podobnim.

FAŠIST IN PODESTAT BAIARDI DELI PRAVICO

Gorica, julija 1934 (Agis) — Bivši podestat Baiardi je bil pravi satrapus. Med mnogimi drugimi vrlinami je imel tudi to, da je kar na svojo lastno roko sodil in obsojal razne »zločine« podvrženih mu kmetov. Takoj, ko je nepovabljen prišel v Kojsko za podeštata, je organiziral med domačini odsek fašistične stranke. Zbral je okoli sebe, kakor je že navada, vse nepridiprave, potepne, tatič in tatove in jih oblekel v črne srajce. Plačala je to seveda vse, tudi po znani navadi, občinska blagajna. Star pregovor pravi, da lisica spremeni dlako, ne pa svojih navad. Tako so tudi novopečeni črnosrajčniki ostali nepridipravi in tatovi, kot so bili. Ljudje so mrmlali, kajti pričele so se dogajati razne kraje. V strahu pred maščevalnostjo pa se nihče ni upal pritožiti. Ko pa so špijoni prinesli podeštata razna imena godrnjačev in nezadovoljnjev z novo milicijo, jih je ta poklical in jih kratkomalo obsojil, tega na 200, onega na 300 in celo na 500 lir kazni. Zgodilo pa se je, da so te vrle črnosrajčnike zlostili, ko so plehili in praznili kurnike. Ko je okradeneč naznani tatove, je podeštit skusal zopet izvajati svojo staro politiko in ga je takoj obsojil na 500 lir kazni. Ako je naletel na ogorčen upor, je vse skušal potlačil. Njegovi pajdaši so ostali prosti, čeravno so jih hoteli aretirati sami kojščanski karabineri.

Kako uništavaju naše male trgovce

JEDAN SLUCAJ U SAPJANAMA Šapjane, julija 1934. — Več nam je dozdrogilo, da vam uvijek javljamo samo o zlu i dolazimo stalno sa jadi-kovkama, ali koliko mi toliko i cijeli naš narod širom naše porobljene Istre nemamo o čemu da govorimo osim o zлу. Jaram kojega su nam nametnuli, ne možemo više podnosi. Stradaju svi, pa i trgovci i svi drugi koji imaju bilo kakvu koncesiju. Za svaku pa i najmanju sitnicu kažnjavaju nas sa velikim globama koje su nepodnosive.

U prošlom se je teden dogodio jedan interesantan, a mogli bi reći i žalosten slučaj u našem selu, našoj vrijetnoj i čestitoj trgovkinji Pepi Juršević zvanoj Lovrićeva. Ona ima gostoni i mesnicu. K njoj su došli finančni špijuni i našli su joj jednu flašu od četrt litra, u kojoj im je ona donesla vino, da nije pravilno žigosana od financije. To nije uopće njezina krivnja, da nije pravilno žigosana, nego je krivnja na financi, ali za ovo kažnivo djelo morala je ona da odgovara, i morala je za ovu flašicu platiti globu od 350 lira, a povrh toga tužili su je i na sud, gdje će imati još i več troškove, a moguće i zator. Ove fašistovske zvijeri nastoje da nas unište i globama i zatorom, ali mi čemo i ovakve kazne pregresti, premda vrlo teško. Kažemo im da nas sa ovim njihovim postupkom neće satriti, nego će nas samo u našoj duševnoj snazi ojačati. — (Čiè).

Provokacija sa zastavama ratnih ladja

»Gorizia«, »Pola« i »Bolzano«

Trst, julija 1934. — Talijanska ratna flota bila je prošlih dana koncentrirana u Trstu, Veneciji i Puli. Jedna talijanska eskadra, koju sačinjavaju 22 jedinice, posjetila je na putu niz Jadran Albaniju. Poznate peripetije, koje su se dogodile u Draču ovoj talijanskoj eskadri, talijanska štampa uopće ne spominje. Tek 29. junu je o tom objavljeno jedno saopštenje, u kojem se kaže, da je na putu iz Taranta u severni Jadranova eskadra talijanske flote pod zapovedništvom admirala Cantua posjetila Drač. U Draču su talijanski ratni brodovi ostali 24. i 25. pr. mj. i tom prilikom su kaže se u ovome saopštenju, izmijenjeni uobičajeni posjeti s albanskim vlastima. Veči dio ove eskadre otišao je iz Drača i sada se nalazi dijelom u Puli, a dijelom u Veneciji. Krstaš »Fiume« i tri razarača ostali su u Draču.

Dne 29. junu je po programu izvršena predaja bojnih zastava krstašima »Bolzano«, »Gorizia« i »Pola«. Bojna zastava koja je namenjena »Bolzano« donešena je iz Bozena u Veneciju. Predaja zastave izvršena je na osobito svečan način. Zastava je iz Bozena donesena u skupocjenom sanduku, postavljena na topovski lafet i prevezena sa kolodvora u luku. Na krstašu »Bolzano« je zastava posvećena i onda na svečan način izvršena. Isto tako u Trstu izvršena je predaja bojne zastave krstašu »Gorizia«.

Ovu zastavu donijelo je posebno iz-

slanstvo općina i fašističkih društava iz goriške pokrajine, koje je sa zastavom stiglo u Trst. I ova je zastava prevezena na brod »Gorizia« na topovskom lafetu. U Puli je izvršena predaja bojne zastave krstašu »Pola«. Ovu zastavu je darovala vojvodinja od Pistoje. Talijansku vladu je na ovoj svečanosti u Puli zastupao državni podstajnik u ministarstvu mornarice admirал Cagniari. U svim ovim svečanostima u Trstu, Puli i Veneciji sudjelovale su sve fašističke organizacije, kao i organizacija »dalmatinskih dobrovoljaca«, pa su tako ove svečanosti imale irredentistički karakter.

U manifestacijama su izrečeni mnogi govorji, koji predstavljaju pravu provokaciju. Govorilo se o budućim ratnim podvizima tih ratnih brodova za proširenje Italije. Govorilo se i o tome, da imena, koja ti novi brodovi nose manifestuju talijanske karakter i vječno talijanstvo Julijanske Krajine i Južnog Tirola.

RATNA MORNARICA NA RIJECI

Rijeka, 1. julija 1934. — Danas je stiglo u Rijeku 6. jedinica talijanske ratne mornarice i to 1. krstarica, dva razarača i 3 torpiljarka. Kad več nema nijednog trgočkog parobroda u našoj luci, potrebno je da dolazi češće ratna mornarica, da pokažemo svijetu, da imamo i mi nekakvog prometa. Da bude u statistici prometa riječke luke nešto više tonaze. (c).

Nastavna sredstva za škole, »Ente Faina« i uloga tih škola

U prethodnom broju smo iznijeli ulogu tih »gospodarskih« škola u selima Julijanske Krajine. U septembru se škole otvaraju, a več su u Trst prisjetila i nastavna sredstva za te škole. Po izvještaju »Piccola« svaka će škola imati projekcioni aparat i kabine za fizičke i kemičke eksperimente. Sa projekcionim aparatom stigli su diazopositive i to za geografiju Italije i kolonija, za povijest rimske i talijanske. Za geografiju su stigle još karte i reliefi, a sve to dolazi besplatno. Učenici će dobivati i savršibor besplatno. A općina će se brinuti o zgradama.

Ove godine se upisuju samo dječaci, koja su svršila V razred osnovne škole. Ta dječaci će vršiti kemičke i fizičke eksperimente u bogato formiranim kabinetima: slušati će talijansku historiju i talijansku geografiju, ali načinljiv predmet je »usavršavanje u talijanskom jeziku«, jer dječaci po selima, kaže »Piccola« razumiju več talijanski. Domašamo u pre-

vodu jedan karakterističan pasus iz »Piccolo« članka:

»Osnivanje tih škola je danas sasvim moguće po selima, jer dječaci, koja su svršila talijansku osnovnu školu, razumiju dobro talijanski i sposobni su da se i usmeno i pisomno izraže na tom jeziku. To vrijedi naročito za užvišenje stvari, jer se prostoučki slavenski jezik (ili vernacolo slavo) upotrebljava samo za imenovanje običnih i svakodnevnih stvari. Samo talijanski jezik je sredstvo, u kojem se mogu kraški mladići izražavati o višim duhovnim i kulturnim stvarima. A u ovim školama »Ente Faina« steći će savršenost u jeziku. A i radi specijalnog položaja pograničnih zona ove su škole odredjene da vrše specijalnu funkciju i da postignu što veći razvijat.«

Prema tome smo imali pravo kada smo zadnji put ustvrdili, da je tim školama glavna svrha denacionalizacija naših seljačkih mladičića, a naročito onih koji su bliže granici.

Revolucionarna atmosfera v Italiji

Glasovi ljudstva ki ne govore za fašizem

Trst, julija 1934. (Agis). — Nadaljujemo z objavljaniem vesti iz krajev v Italiji.

V neki torinski tovarni so pripadniki delavci poldnevno stavko, ker jim lastnik tovarne že nekaj mesecev ni plačal mezd, ampak jim je dajal samo sem pa tia nekaj na račun.

V Aldeiu je demonstriralo ljudstvo na trgu ter vpilo: hočemo dela in kruha! Dol s fašizmom! Nameravali so napasti občinsko hišo, kar pa je preprečila policija, ki je moral poleg tega zavarovati in dali časa stražiti delavcev. Aretiranih je bilo več oseb.

V Bresciji je nad tisoč brezposelnih pripredil pred sedežem pokralinske fašistične federacije burno demonstracijo. Policija tih je razgnala; par dni na to so se zopet zbrali pred uradom, kjer se delilistki za pomoč brezposelnim, kjer jih pa zopet na najbolji surov način razpršila policija, ojačena z milico.

V Padovi so sestradani delavci in ženske napadli avto, ki je peljal kruh in ga vsega izronili. Policijska pomoč ni prav nič zalezla.

Pred sedežem fašističnega

sindikata v Genovi se je razvila velika demonstracija mornarjev, radi nečloveškega postopanja. Posredovala je fašistična milica, ki je aretilala enega mornarja radi tega, ker je govoril in pozival ostale na upor. Vendar pa so milico kmalu prisili, da ga je izpustila, ker so pričeli ostali mornarji razširiti akcijo za njegovo osvoboditev, po celem mestu.

V nekem mestu v srednji Italiji se je predvajal film »Luce«, ki je ravno prikazoval Mussolinija, kako deli nagrade zmagovalcem pri žitni bitki. Med predvajanjem je pričela skupina delavcev življati in demonstrirati. Tem je sledila vsa dvorana. Vmes so se čuli vzklik: »mesto premij včeloposetnikom raje kruha delavcem«, »med tem ko se delijo nagrade v ospodarijem, se delavcem znižujejo plače«, in zlasti nogosti so bili vzklik »doli s fašizmom!« Kino so v kratkem času popolnoma demoralizirali.

Radi ogromnih dajatev so se uprli kmetje v kraju Bistari (Kabro). Pred občinsko hišo so začigli Mussolinijev silki, radi česar so aretilarji minoro ljudi in ih zaprli, kar pa je ljudstvo še bolj razburilo.

Še o napadu na komisarja Belluoma in obsodbi tržaškega tribunala

Št. Peter na Krasu, julija 1934. (Agis). Naš list je že poročal o pretepu pivških fantov s šentpeterskim komisarjem Belluom in o obsodbi radi tega. Vseh sedem fantov, ki so bili takoj po dogodku aretilani, je bilo obsojenih na 3 do 14 mesecev zapora. Vložili so priziv in bili so vši oproščeni, razen Ivana Vrha. Prizivno sodišče je namreč navedlo, da je komisar sam zakril naš napad s svojim izzivnim postopanjem. Naši so že odpotovali na določena mesta, da odslužijo vojaški rok. Gostilni Penko v

Št. Petru, kjer se je pretep izvršil, je oblastvo vrnilo koncesijo. Posledice bo nosil, kot izgleda samo Ivan Vrh, ki je prav za prav med vsemi najmanj zakril. Vendar je pa upati, da bodo oblastva uvidela da je nedolžen in ga oprostila izrečeni kazni. Fantje so klub temu utrplili precejšnjo škodo, pred vsem na času ter odvetniških in drugih stroških. Naši ljudi so moralji prenesti toliko sitnosti, skrbji in utrpeti tako škodo samo zato, ker so prepevali v matinem jeziku.

zvane fašistične šole in je s tem precej padeštevilo učencev, ne morejo danes učiteljske moći doseči v šoli niti najmanjšega uspeha. Dokler so bile na naši šoli še deloma slovenske učne moći, so se otroci vsaj kaj malega naučili. Danes pa ne samo, da se ne nauči ničesar, ampak v šoli, le še bolj tudi razdvajajo in ponorijo, pred učitelji pa ne imajo nobenega strahu, v šoli sami se smejijo, med seboj pretepoj itd.

Naš otrok v fašistovski šoli

Košana, julij 1934. (Agis). Znano je že, na kakšen način se vrši pouk po naših šolah, kako se vzgaja naš otrok in kakšne so posledice te vzgoje, vemo da se to, kar se godi pri nas, godi tudi drugod, vendar ne moremo drugače kot da zabeležimo velik neuspeh, ki ga imajo italijanski učitelji na naši ljudski šoli. Kljub temu, da imajo vse oddaljene vasice naše občine svoje, tako

Naša kulturna kronika

Tržaška slovenska narodna pesem v ljubljanskem radiu

V soboto 7. julija od 19.00 v okviru »Primorske ure« govoril v ljubljanskem radiu o tržaški narodni pesmi g. Franc Venturini, pevski zbor »Tabora« pa bo zapel najznačilnejše slovenske tržaške narodne. »Naš val« glasilo ljubljanske radio stanice piše:

Malo je narodov, ki bi imeli toliko narodnih pesmi kakor jih imamo Slovani. Posebno bogati smo v tem oziru Slovenci, ki imamo tipične narodne pesmi, po kateri spoznaš takoj njih krajevni izvor, takoj spoznaš in razločiš po besedilu in melodiji: Štajersko od kranjske, prekmursko od koške, goriško od istrske in tržaške. Medtem, ko so narodne pesmi v centru Slovenije pristne, domačega izvora, se pozna v narodni pesmi iz obmejnih krajev vpliv sosednega tujega naroda. Tako imamo v nekaterih koroških varohih pesmi melodije nemških »jodlarev«, v primorskih — osobito v onih iz Trsta in okolice — pa vpliv italijanskih melodij. Res je včasih tudi obratno, saj je znano, da ima n. pr. italijanska fašistična himna slično melodijo naša stare narodna pesmi »Ti si Milka moja, moja«.

Dasi je italijanski narod glasbeno bo-

gar, je vendar v narodni pesmi zelo ubog.

V veselih družbah in gostilnah se razlagajo navadno samo enoglasne melodije raznih oper.

Tržaški Italijani so spoznali to svojo hitbo in lepo lastnost našega naroda, ki rad prepeva in so pred kakimi 40 leti začeli razpisovati nagrade za najlepše — ali bolje rečeno — za najprimernejše narodne pesmi. V predpustni dobi je bila vsako leto v gledališču Rossetti ob ogromni navzočnosti publike in pred posebno komisijo izbrana takih pesmi. Na stotisočih letjakih so Italijani raširili besedilo takih narodnih popevk, ki

Obnavljanje istarskoga Sokolstva

Slet istarske župe »Vitezić« na Krku.

Ko je Stipe Vrdoljak zna svako ko se u Istri bavio sokolstvom. Taj odlični sokolski i nacionalni radnik, jedan od najvećih idealista, što su ikada u Istri i za Istru radili, ma da nije rodom iz onog kraja, nastavlja već godinama u Jugoslaviji propagandom za onu našu zemlju naročito među sokolstvom, pogotovo svojim napisima u odlječnoj reviji »Soko na Jadranu«, koju on uredjuje. On sađe daje jednu inicijativu, koju će svi Sokoli iz Julijske Krajine primiti s odusjevljenjem i koja neće propasti, jer je smisljena, realna i ostvariva. On nam je dostavio ovaj apel, koji će bez sumnje u redovima naše emigracije i u našem narodu u Julijskoj Krajini naći na najsimpatičniji odjek:

Iako se rijetko susrećemo ipak smo duhovno čvrsto medjusobno povezani svi mi pripadnici ove naše istarske sokolske župe. Do dva mjeseca navršit će se upravo 20 godina, što nas je svjetski rat rastepao na sve četiri strane svijeta, a austrijske vlasti zabranile svaku djelovanje Sokolstva u Istri. Pa ipak ni vrijeme ni dalečine nisu mogle da izbrisu ili izbjegle tople veze, koje su nas povezivale u onim vedrim danima mladosti i sreće. Ja dapače tvrdim, — barem ja i mnogi ostali tako osjećamo, — da su u tragediji drage nam Istre, ove veze postale i dublje i čvršće, i nježnije i osjećajnije. Upravo se prepričajmo i za čas zaboravljam na sve pretrpljeno, na brige sadašnjice, kada se po koji put sastanemo i evociramo lijepe uspomene iz našeg sekločavanja u Istri. Eto to se isto desilo, kad me pred kratko vrijeme posjetio brat Janko Jazbec, sada u Crikvenici. Spontano smo mi tog časa osjetili, da svi mi, — uza sve neprirodne granice i podjele današnjeg Sokolstva — još uvijek pripadamo najviše našoj sokolskoj župi Vitezić. Ona za nas duhovno još uvijek postoji i svi mi, sada, posudu razasuti u prvom redu smo još uvijek njeni članovi.

Prigodom boravka brata Jazbeca potrođila se namisao, da se mi članovi sokolske župe Vitezić sastanemo po mogućnosti ove jeseni ili naredne godine negdje na istarskom tlu, — učinio nam se najzgodniji Krk — i taj sastanak proslavimo skromnom sokolskom svečanošću koja bi u glavnom bila evokacija naših uspomena u Istri.

Ovaj sastanak imao bi se održati u obliku jedne konferencije i akademije. Vježbaci iz predratnih istarskih sokolskih društava izveli bi nekoliko tjelevoježbenih tačaka i to zadnje proste vježbe, kojima smo god. 1914 nastupili u Istri, a to su proste vježbe za Svesokolski slet u Ljubljani god. 1914, zatim vježbe čunjevinama, izašle u br. 3 iz god. 1914 u »Vjesniku sok. Župe Vitezić« (10—15 komada ovog broja otstupio bi ja braći, koja kane vježbati na akademiji), te po koju alegoričnu skupinu. Nekoliko tačaka moglo bi da izvrši i domaće društvo. Nakon ovih tačaka održala bi se 1—2 predavanja iz predratnog sokolskog života u Istri.

U konferenciji prije akademije moglo bi se, među ostalim, govoriti o akciji, da bi se u buduće svake 1—2 godine priredio sokolski zbor ili slet na istarskom tlu, na kojem bi učeli učešća sokoli i nesokoli Istrani koji se nalaze u našoj državi. Ne treba da spominjem od kakove goleme važnosti bi bili ovakovi sletovi.

A sada neka se braća članovi župe Vitezić pobliže izjasne o ovom prvom sastanku, a mišljenja pripće bratu Janku Jazbecu u Crikvenici. Konkretni predlog donijet ćemo u reviji »Soko na Jadranu« i u »Istri«. — S Vrdoljak.

U SJENI SV. VIDA

Che miseria! A koliko li su nam punili glavu — i prije malo vremena — onim najnovijim paktom u Rimu! Gömbös, Dollfuss, Austrija, Madžarska, svaće njihova trgovina pricati u Trst i na Rijeku, više na Rijeku nego li u Trst, i vlak do vlaka i wagon do vagona, sve krcato svakojake robe, i sirene će tuliti, lokomotive zviždati, luka ozivjeti, sve brod do broda, parobrod do parobroda, insoma — Hamburg u drugom izdanju. A Baroš? Mandrać za same guce i pasare.

A kad evo: prošlo je nekoliko mjeseci, a od svih tih vlakova i vagona — ništa! A ma baš ništa! A Baroš — kako ga oni još zovu — krcat parobroda — brodova svih zastava: tu se dimi, krci, skreće — sve olraj! Moji se Fljumanci samo krste i čude: Ma come? Italija je na jugoslovensko drvo udarila visoku carinu, tako visoku, da se držalo, te je Mussolini cijelo jugoslavenskoj trgovini lijesa zadao ultimo colpo di grazia. A eno: Baroš pun transatlantika, tako da se u njemu ne može naći mjesta, već moraju parobrodi da čekaju vani, na radi. Ma come ze kvesto? Kako to?

... Jedan moj znanac, stari Fljumanc, tužio mi se, da bi rad u Jugoslaviju, ali kud će, veli, s ovim svojim promijenjenim imenom? Imao je lijepo prezime: Brković, i vrag ga natentao, da promijeni u — Gonfaloni.

Propagandna turneja akademičara

Prva etapa: Slavonski Brod

Slavonski Brod, 3. VI. 1934. Naši akademici iz Istre, Trsta i Gorice na propagandnoj turneji po Bosni, Dalmaciji i Hrvatskom Primorju posjetili su nas i ove godine i održali koncerat. Interes za nastup bio je velik, a to je i razumlivo, ako se uzme u obzir, da su akademici ostali od prošle godine u najboljoj uspomeni. Koncerat je dobro uspio, iako bi posjet bio sigurno još bolji, da vreme nije bilo loše. Nekoliko skladno održanih slovenskih narodnih pjesama primila je ovdašnja publika s velikim odobravanjem, a specijalno pak duet istarskih narodnih pjesama, koji je za Brod pravo iznenadjenje. Bi jedno stanje i propast naše kulture u spomenutim krajevima ocrtao je i prikazao ukratko, ali jezgrovit i iscrpno jedan od akademici.

— Jučer 2. 6. m. oputovali su akademici prama Sarajevu, gdje će održati drugi koncerat na svojoj turneji. — Ovdašnje udruženje emigranata iz Italije »Istra« bilo je akademici u svemu na ruku i nastojalo da ovo kratko

vrijeme njihovog boravka ovdje provedu što bolje. Specijalno ističemo predstavu društva »Benačića i tajnika g. Macuku (uz ostali odbor) koji su im bili čitavo vrijeme na raspolaganju. — (ii)

PROGRAM TURNEJE NAŠIH AKADEMIČARA.

Nedjelja 1. jula nastup u Brodu na Savi; Utork 3. jula nastup u Sarajevu; Srijeda 4. jula nastup u Mostaru; Četvrtak 5. jula nastup u Tivtu; Petak 6. jula nastup u Kotoru; Ponedjeljak 9. jula nastup u Dubrovniku; Srijeda 11. jula nastup u Splitu; Četvrtak 12. jula nastup u Sinju; Subota 14. jula nastup u Trogiru; Nedjelja 15. jula otkriće državnog grba u Trogiru; Ponedjeljak 17. jula nastup u Šibeniku; Srijeda 18. jula nastup u Rabu; Četvrtak 19. jula nastup u Sušaku; Subota 21. jula nastup u Karlovcu; Nedjelja 22. jula povratak u Ljubljani.

ŽIVAHNO DELOVANJE TABORA V KAMNIKU

V nedjeljo 17. t. m. je bil občni zbor »Tabora«, podpornega in prosvetnega društva primorskih emigrantov za kamniški rez. Udeležba je bila prav lepa. Zbor je otvoren predsednik društva z lepim komemoracijskim govorom, nato pa je označil glavne smernice delovanja »Tabora« u socijalnom i prosvetnom pogledu. Iz poročila odbornikov posnemamo, da šteje društvo 128 članov iz vsega kamniškega sreza. Svojo glavno skrb je posvećalo moralni i materialni podpori onim emigrantom, ki so bili pomoči najbolji potrebeni. Denarnega prometa je bilo 11.800 Din in večino stroškov tvorijo podpore revnim članom, ki so se znašli v stiski. Dohodki društva so bili skoraj izključno samo iz članarine. Društvo bi za svoje plenitno socijalno delovanje zaslužilo tudi kako večjo javno podporo. Društvo je priredilo 8 sestankov, deloma v

Kamniku, deloma v Domžalah. Vsi so bili prav številno obiskani, zlasti pa ob 13. obletnici rappalske pogodbe. Na vsakem sestanku je predaval predavatelj iz Ljubljane, ali pa iz Kamnika. Da vzbudi med prebivalstvom razumevanje za svoje težnje in ga seznaniti s svojim delovanjem, je prosvetni odsek »Tabora« uprizoril dvoje iger, ki sta bili prav lepo obiskani. Prebivalstvo Kamnika in okolice je pokazalo mnogo smisla za organizirano prosvetno delovanje emigrantov in z razumevanjem posveča nihovemu pokretu potreblju pozornost. Odbor je obravnaval tekoče zadeve na 14 sejah. Pri volitvah je bil izvoljen po večini dosedanjih odbor, za predsednika pa prof. Peterlin. Z delovanjem u preteklem letu je postal »Tabor« močna organizacija, ki zasluži pri svojem stremljenju ne deljeno podporo naše javnosti.

NAŠA EMIGRACIJA IZ BEOGRADA I ZEMUNA

na grobu Neznanog junaka na Avali

Beograd, jula 1934.

Kao što je bilo javljeno, udruženje »Istra—Trst—Gorica« u Beogradu zajedno sa udruženjem »Istra—Trst—Gorica—Zadar—Zemun«, organizovalo je zajednički izlet na Avalu i tom su prilikom položili emigrantini iz Julijske Krajine vijenac na Grob Neznanog Junaka. Nedjelja 1. jula o. g. osvanula sa oblacima boje olova i prijetila kišom. To je i uzdržalo dosta naših članova naročito familija sa djeecom, da se izletne ne pridruže. Ipak se skupio ljestvi broj članova iz Beograda i Zemuna, koji su po svaku cijenu, htjeli da podiju na Avalu.

I pošli smo oko 7 sati vozom do Beograd Potoka. Po obroncima Avale svi su članovi, a naročito članice uz pjesmu brali cvijeće, iz kojeg su na samoj Avali savili divan vijenac i ukrasili trobojkama na kojima je pisalo »Istrani — Neznanom Junaku«.

U 11 sati vijenac je donesen pred sam spomenik oko kojega su se sakupili svi članovi. Potpredsjednik udruženja arh. Ante Lorenčić održao je prigodni govor u kome je podukao istovjetnost naših ideala u borbi za oslobođenje. Zašto su pali i naši mlađi heroji?

Medju ostalim rekao je i ovo:

»Neznani junaci! Ovo cvijeće našom rukom brano i našom rukom pleteno na Tvojim slobodnim poljima, livanama, brdimi i dolinama neka bude znak našeg dubokog poštovanja i ljubavi pre-

ma. Tvojim žrtvama i patnjama. Ovaj vijenac u koji smo upleli dio svoje duše, neka bude simbol veze između slobodnog i neoslobodjenog našeg naroda. Današnjim danom duhovno se spajaju vrhovi gordog Triglava, drage Učke, ponosnog Nanosa i Sježnika sa ovim sretnim vrhom Avalskim, na kome počiva najplamenitiji izdanak našeg naroda i stvaralac slobode jugoslovenskog naroda, koji sada u vječnom miru i Slavi naroda bđe nad Slobodom i Sudbinom svog naroda.«

Govornik na koncu svog dirljivog govora poziva članove da šutnjom od 2 minute odaju počast Neznanom Junaku na grob palim žrtvama. Tada je položen na grob vijenac od poljskog cvijeća. Tamburaški zbor pod vodstvom g. Zustika intonirao je »Hej Slaveni«. Iza toga su se svi članovi upisali u knjigu posjetilaca.

Nakon obligatnog slikanja išlo se razgledati zidanje novog spomenika Neznanom Junaku od Nj. Vel. Kralja, djela vajara Meštrovića. Nakon toga se cijelo društvo preselilo u planinsku kuću. Tamburaški zbor neumorno je svirao. Pretstavnik Saveza g. Mohorovičić pozdravio je prisutne u ime Saveza i sa nekoliko biranih riječi istakao našu borbu do konačne pobjede.

Brežuljci avalski odzvanjali su pjesmom našeg Krasa i gledajući Beograd sa Avale dodje nam u pamet izlet na Učku...

Uto udje Ninetta, pa kako je čula one posljednje Brkovićeve riječi, prasnula je u smijeh govoreći:

— A ki vam je kriv, da ne znate, da ste živ? Ste mogli od Brković na pravit Mustačon, pak bite se danaska zvali kako ona nasa nekadasnja fontana.

— Samo vi mučite, — zgrau se na nju moj novopečeni Gonfaloni.

— Da, — Gonfaloni.

— To je istina! Tri puta na dan bismo mu okrunile posteju: jutrom beležicama — inocenca — opolne s garofoli — a pod noć sve samemi crjenimi rožicama — amor! A kada bimo mu lepo okrunile posteju, D'Annunzio bi nas zel sobom u Ornitoringo i tu bismo se natopale svega i svacesa, da mi i sadahna, kad na to promislim, prihajaju slini na usta.

— Ja... ja, a što je zatim bilo, to

zna Bog, i vaše grijesne duše. E, e... a

ja, Gonfaloni... Rokac, hocu li ja

kada doći na moje staro ime Brković?

Nisam znao, što da mu odgovorim.

Rokac

Upozorenje emigrantima u Splitu

Skrećemo pažnju svima emigrantima u Splitu i okolicu da će tajnik našeg udruženja privremeno djelovati u prostorijama uredništva »Soko na Jadranu« u Sokolskom domu III., pod kojim je bratsko Sokolsko društvo u tu svrhu ljubazno stavilo na raspolaganje. Tajnik će uredovati u vremenu od 15—16 sati svakog dana osim nedjelje i blagdana.

Osnivanje našeg udruženja bilo je od velike potrebe i u našem gradu, gdje ima lijep broj emigranata. U čitavoj Jugoslaviji ima ne desetke i desetke hiljada naše braće koja moradoše napustiti domaće ognjište ispred terora tjudinske najeze. Naša je sveta dužnost da se svrstamo u guste i neprobjene redove, da svakom prigodom dignemo naš glas protesta protiv ugnjetavanja naše braće koja ostadoše na mrtvoj strazi i da svijet upozna pravo stanje stvari. Za slobodu podože toliki životi naših najboljih koji neustrašivo prkosile nasilju, pa smatramo da svaki onaj emigrant koji stoji po strani počinjaju grijeh nehata prema svojoj užoj domovini koja stenje u teškom ropstvu. Pozivljemo sve emigrante da se učlane u naše udruženje, da se svrstaju u naše redove. Sve upute i obaveštenja daje tajnik za vrijeme radnih satova.

Uprava udruženja emigranata »Istra«

VRTNA PRIREDITEV DRUŠTVA »TABOR« V LJUBLJANI

bo v nedjeljo, dne 8. t. m. od 4 popolne dale se na vrtu restoracije »pri Levu«. Snored bo vester. Društveni mešani zbor bo nel tržaške narodne in druge pesni nastopili pa bodo tudi razni umetniki s solonetom in recitacijami. Sodelovali bo priznana godba. Vstopnina neznačna. Pridite, bo prav prijetno. S svoje udeležbo pa boste podrli društveno socialno akciju in tem u naše najpotrebitiše brezdomce.

TALIJANSKI FINANCI PUŠE JUGOSLOVENSKE CIGARETE

Rijeka, koncem juna 1934. — Ovi se dana jedan talijanski financ vozeći motorom srušio i ostao na mjestu mrav. Na taj se dogadjaj ne bi ni osvratali, jer nije za nas važan, ali ima s tim u vezu nešto što moramo zabilježiti. Komisija, koja je došla, da ga pregleda, pronašla je kod njega jugoslovenske cigarete. Na to je otkriće komisija više polagala pažnje, nego na samu smrtnu finanicu. Posljedica toga jest, da su vlasti odredile strogu pretragu i pasku nad svim pogrančnim financima. (Pitanje je samo ne puše li jugoslovenske cigarete i oni, koji su se tim otkrile pozabavili.) Uzalud se od talijanskog naroda traži patriotizam, kad mu se ne da kruha, a uzalud Riječanima i zona franca. (c)

U FOND „ISTR“



Zerjal Franjo, Beograd D 5.—

Čač Anton, Maribor D 20.—

Ivo Brigić, dir. ginn., Sušak D 10.—

<p